

**REGLUGERÐ FRAMKVÆMDASTJÓRNARINNAR (ESB) 2017/310****2018/EES/72/10**

frá 22. febrúar 2017

**um framkvæmd reglugerðar Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 1177/2003 um hagskýrslur Bandalagsins um tekjur og lífskjör (EU-SILC), að því er varðar skrána yfir aukamarkbreytur um skort á efnislegum gæðum, vellíðan og húsnæðisvanda fyrir árið 2018 (\*)**

FRAMKVÆMDASTJÓRN EVRÓPUSAMBANDSINS HEFUR,

með hliðsjón af sáttmálanum um starfshætti Evrópusambandsins,

með hliðsjón af reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 1177/2003 frá 16. júní 2003 um hagskýrslur Bandalagsins um tekjur og lífskjör (EU-SILC) <sup>(1)</sup>, einkum f-lið 2. mgr. 15. gr.,

og að teknu tilliti til eftirfarandi:

- 1) Með reglugerð (EB) nr. 1177/2003 er settur sameiginlegur rammi um kerfisbundna evrópska hagskýrslugerð um tekjur og lífskjör til að tryggja að tiltæk séu samanburðarhæf, uppfærð þversniðs- og langsníðsgögn um tekjur, umfang og samsetningu fátæktar og félagslegrar útilokunar á innlendum vettvangi sem og á vettvangi Sambandsins.
- 2) Samþykkja á framkvæmdarráðstafanir árlega skv. f-lið 2. mgr. 15. gr. reglugerðar (EB) nr. 1177/2003 til að tilgreina aukamarksvið og -breytur sem þversniðspáttur hagskýrslna ESB um tekjur og lífskjör það ár eiga að innihalda. Því ætti að samþykkja framkvæmdarráðstafanir sem tilgreina aukamarkbreytur og kennimerki þeirra fyrir viðhengið 2018 varðandi skort á efnislegum gæðum, vellíðan og húsnæðisvanda.
- 3) Ráðstafanirnar sem kveðið er á um í þessari reglugerð eru í samræmi við álit nefndarinnar um evrópska hagskýrslukerfið.

SAMÞYKKT REGLUGERÐ ÞESSA:

*1. gr.*

Skráin um aukamarkbreyturnar og kennimerki fyrir viðhengið 2018 um skort á efnislegum gæðum, vellíðan og húsnæðisvanda, sem eru hluti af þversniðspætti hagtalna ESB um tekjur og lífskjör, skal vera eins og fram kemur í viðaukanum.

*2. gr.*Reglugerð þessi öðlast gildi á tuttugasta degi eftir að hún birtist í *Stjórnartíðindum Evrópusambandsins*.

(\*) Þessi ESB-gerð birtist í Stj. 2018. ESB L 45, 23.2.2017, bls. 1. Hennar var getið í ákvörðun sameiginlegu EES-nefndarinnar nr. 201/2018 frá 21. september 2018 um breytingu á XXI. viðauka (Hagskýrslugerð) við EES-samninginn (bíður birtingar).

(1) Stj. 2003. ESB L 165, 3.7.2003, bls. 1.

Reglugerð þessi er bindandi í heild sinni og gildir í öllum aðildarríkjunum án frekari lögfestingar.

Gjört í Brussel 22. febrúar 2017.

*Fyrir hönd framkvæmdastjórnarinnar,*

Jean-Claude JUNCKER

*forseti.*

  

---

## VIÐAUKI

Aukamarkbreyturnar og kennimerkin fyrir viðhengið 2018 varðandi skort á efnislegum gæðum, vellíðan og húsnæðisvanda, sem eru hluti af þversniðspætti hagtalna ESB um tekjur og líf skjör, skulu vera eftirfarandi:

### 1. Einingar

Markbreyturnar tengjast mismunandi einingum:

Veita skal upplýsingar um vellíðan og húsnæðisvanda fyrir sérhvern núverandi heimilismann eða, ef við á, um alla valda svarendur sem eru 16 ára og eldri.

Upplýsingar um skort á efnislegum gæðum eiga við heimili og vísa til heimila í heild.

Aldurinn miðast við aldur við lok tekjuviðmiðunartímabilsins.

### 2. Gagnasöfnunaraðferð

Einstaklingsviðtal við þann sem svarar fyrir heimilið er gagnasöfnunaraðferðin sem notuð er fyrir breytur sem gilda um heimili.

Einstaklingsviðtal við alla núverandi heimilismenn 16 ára eða eldri eða, ef við á, valinn svaranda, er gagnasöfnunaraðferðin fyrir breytur sem gilda um einstaklinga.

Einungis er heimilt að taka einstaklingsviðtöl (í undantekningartilvikum má tala við þann sem fer með umboð fyrir þá sem eru fjarverandi tímabundið eða ófærir um að svara) í ljósi eðlis þeirra upplýsinga sem safna skal fyrir breytur um skort á efnislegum gæðum.

Viðtöl við þann sem fer með umboð fyrir einstaklinginn eru óheimil fyrir breytur sem varða vellíðan og húsnæðisvanda.

### 3. Viðmiðunartímabil

Markbreyturnar tengjast mismunandi viðmiðunartímabilum:

Núverandi viðmiðunartímabil fyrir breytur um skort á efnislegum gæðum.

Núverandi viðmiðunartímabil fyrir breytur um skort á efnislegum gæðum að undanskildum fimm breytum um tilfinningalega vellíðan og einni breytu um einsemd sem vísar til undangenginna fjögurra vikna.

Tímalengd fyrri reynslu af húsnæðisvanda.

### 4. Gagnasending

Senda skal aukamarkbreyturnar til framkvæmdastjórnarinnar (Hagstofu Evrópusambandsins) í gagnaskránni um heimili (H-skráin) og gagnaskránni um einstaklinga (P-skráin) á eftir aðalmarkbreytunum.

Kennimerki breytu	Markbreyta
<b>Skortur á efnislegum gæðum</b>	
HS070	<i>Ert þú með síma (þ.m.t. farsíma)?</i> Já Nei — hef ekki efni á því Nei — aðrar ástæður

Kennimerki breytu	Markbreyta
HS070_F	Fyllt út Vantar
HS080	Áttu litasjónvarp? Já Nei — hef ekki efni á því Nei — aðrar ástæður
HS080_F	Fyllt út Vantar
HS100	Áttu þvottavél? Já Nei — hef ekki efni á því Nei — aðrar ástæður
HS100_F	Fyllt út Vantar

**Velliðan**

PW010T	Heildaránægja með lífið Frá 0 (alls engin ánægja) til 10 (fullkomin ánægja) Veit ekki
PW010T_F	Fyllt út Vantar Svarandi var ekki valinn Á ekki við PB010 ≠ 2018
PW240T	Skynjuð félagsleg útilokun Frá 0 (alls engin útilokun) til 10 (fullkomin útilokun) Veit ekki
PW240T_F	Fyllt út Vantar Svarandi var ekki valinn Á ekki við PB010 ≠ 2018
PW040T	Efnisleg aðstoð Já Nei
PW040T_F	Fyllt út Vantar Svarandi var ekki valinn Á ekki við PB010 ≠ 2018

Kennimerki breytu	Markbreyta
PW110T	<p><i>Óefnisleg aðstoð</i></p> <p>Já</p> <p>Nei</p>
PW110T_F	<p>Fyllt út</p> <p>Vantar</p> <p>Svarandi var ekki valinn</p> <p>Á ekki við PB010 ≠ 2018</p>
PW030T	<p><i>Ánægja með fjárhagsstöðu</i></p> <p>Frá 0 (alls engin ánægja) til 10 (fullkomin ánægja)</p> <p>Veit ekki</p>
PW030T_F	<p>Fyllt út</p> <p>Vantar</p> <p>Svarandi var ekki valinn</p> <p>Á ekki við PB010 ≠ 2018</p>
PW160T	<p><i>Ánægja með persónuleg tengsl</i></p> <p>Frá 0 (alls engin ánægja) til 10 (fullkomin ánægja)</p> <p>Veit ekki</p>
PW160T_F	<p>Fyllt út</p> <p>Vantar</p> <p>Svarandi var ekki valinn</p> <p>Á ekki við PB010 ≠ 2018</p>
PW120T	<p><i>Ánægja með tímanotkun (magn frítíma)</i></p> <p>Frá 0 (alls engin ánægja) til 10 (fullkomin ánægja)</p> <p>Veit ekki</p>
PW120T_F	<p>Fyllt út</p> <p>Vantar</p> <p>Svarandi var ekki valinn</p> <p>Á ekki við PB010 ≠ 2018</p>
PW100T	<p><i>Ánægja með atvinnu</i></p> <p>Frá 0 (alls engin ánægja) til 10 (fullkomin ánægja)</p> <p>Veit ekki</p>
PW100T_F	<p>Fyllt út</p> <p>Vantar</p> <p>Svarandi var ekki valinn</p> <p>Á ekki við PL031 ekki = 1, 2, 3 eða 4</p> <p>Á ekki við PB010 ≠ 2018</p>

Kennimerki breytu	Markbreyta
PW190T	<p><i>Traust á öðrum</i></p> <p>Frá 0 (alls ekkert traust) til 10 (fullkomið traust)</p> <p>Veit ekki</p>
PW190T_F	<p>Fyllt út</p> <p>Vantar</p> <p>Svarandi var ekki valinn</p> <p>Á ekki við PB010 ≠ 2018</p>
PW230T	<p><i>Einmanakennd</i></p> <p>Stöðug</p> <p>Oftast</p> <p>Stundum</p> <p>Einstaka sinnum</p> <p>Aldrei</p> <p>Veit ekki</p>
PW230T_F	<p>Fyllt út</p> <p>Vantar</p> <p>Svarandi var ekki valinn</p> <p>Á ekki við PB010 ≠ 2018</p>
PW050T	<p><i>Er mjög taugaóstyrk(ur)</i></p> <p>Stöðug</p> <p>Oftast</p> <p>Stundum</p> <p>Einstaka sinnum</p> <p>Aldrei</p> <p>Veit ekki</p>
PW050T_F	<p>Fyllt út</p> <p>Vantar</p> <p>Svarandi var ekki valinn</p> <p>Á ekki við PB010 ≠ 2018</p>
PW060T	<p><i>Niðurdreginn</i></p> <p>Stöðugt</p> <p>Oftast</p> <p>Stundum</p> <p>Einstaka sinnum</p> <p>Aldrei</p> <p>Veit ekki</p>
PW060T_F	<p>Fyllt út</p> <p>Vantar</p> <p>Svarandi sem ekki var valinn</p> <p>Á ekki við PB010 ≠ 2018</p>

Kennimerki breytu	Markbreyta
PW070T	<i>Rósemd og friðsæld</i> Stöðugt Oftast Stundum Einstaka sinnum Aldrei Veit ekki
PW070T_F	Fyllt út Vantar Svarandi var ekki valinn Á ekki við PB010 ≠ 2018
PW080T	<i>Depurð eða þunglyndi</i> Stöðugt Oftast Stundum Einstaka sinnum Aldrei Veit ekki
PW080T_F	Fyllt út Vantar Svarandi var ekki valinn Á ekki við PB010 ≠ 2018
PW090T	<i>Hamingja</i> Stöðug Oftast Stundum Einstaka sinnum Aldrei Veit ekki
PW090T_F	Fyllt út Vantar Svarandi var ekki valinn Á ekki við PB010 ≠ 2018
<b>Húsnæðisvandi (VALKVÆTT)</b>	
PHD01T	<i>Fyrri reynsla af húsnæðisvanda (VALKVÆTT)</i> Já, býr um stundarsakir hjá vinum eða skyldmönnum Já, býr í neyðargistingu eða annarri tímabundinni gístaðstöðu Já, býr á stað sem átti ekki að vera fast heimili Já, „sefur á götunni“ eða á almannafæri Nei

Kennimerki breytu	Markbreyta
PHD01T_F	Fyllt út Vantar Svarandi var ekki valinn Á ekki við PB010 ≠ 2018
PHD02T	<i>Tímalengd síðustu reynslu af húsnæðisvanda (VALKVÆTT)</i> Tímalengd
PHD02T_F	Fyllt út Vantar Svarandi var ekki valinn Á ekki við PHD01T = NEI Á ekki við PB010 ≠ 2018
PHD03T	<i>Aðalástæða fyrri húsnæðisvanda (VALKVÆTT)</i> Vandamál í sambandi eða fjölskyldu Heilsufarsvandamál Atvinnuleysi Leigusamningur rann út Óíbúðarhæfar vistarverur Farið af stofnun eftir langa dvöl og ekkert heimili fyrir hendi Fjárhagsvandi eða ófullnægjandi tekjur Annað
PHD03T_F	Fyllt út Vantar Svarandi var ekki valinn Á ekki við PHD01T = NEI Á ekki við PB010 ≠ 2018
PHD04T	<i>Aðrar ástæður að baki húsnæðisvanda (VALKVÆTT)</i> Vandamál í sambandi eða fjölskyldu Heilsufarsvandamál Atvinnuleysi Leigusamningur rann út Óíbúðarhæfar vistarverur Farið af stofnun eftir langa dvöl og ekkert heimili fyrir hendi Fjárhagsvandi eða ófullnægjandi tekjur Annað Engar aðrar ástæður
PHD04T_F	Fyllt út Vantar Svarandi var ekki valinn Á ekki við PHD01T = NEI Á ekki við PB010 ≠ 2018



Kennimerki breytu	Markbreyta
PHD05T	<i>Lausn frá húsnæðisvanda (VALKVÆTT)</i> Yfirstandandi, nýtt eða endurnýjað samband við fjölskyldu eða maka Tókst á við heilbrigðisvandamál Fékk atvinnu Flutti inni í félagslegt eða niðurgreitt einkahúsnæði Annað Býr enn við húsnæðisvanda
PHD05T_F	Fyllt út Vantar Svarandi var ekki valinn Á ekki við PHD01T = NEI Á ekki við PB010 ≠ 2018